

使用權限 Attribution

本教會網站所提供的教育事工內容主要是主日學,主日講道,特別聚會,和查經材料,包括講義和音像。歡迎本會弟兄姐妹及各地基督徒免費使用。使用時請提及出處(本教會及其作者)。教會網站上讀經班教材乃根據王文堂牧師的原著編修。

洛杉磯西區華語浸信會 www.cbcwla.org

新、舊約讀經班講義原著:王文堂牧師 www.biblereadingclass.com

馬大福音

Matthew 16-20

讀經班的金句

聖經都是神所默示的,於教訓、督責、使人歸正、教導人學義都是有益的,叫屬神的人得以完全,預備行各樣的善事。 (提摩太後書3:16-17)

All Scripture is God-breathed and is useful for teaching, rebuking, correcting and training in righteousness, so that the servant of God may be thoroughly equipped for every good work.

(2 Tim. 3:16-17, NIV)

按著正意分解真理

Correctly handles the Word of Truth

你當竭力在神面前得蒙喜悅,作無愧的工人,按著正意分解真理的道。(提摩太後書 2:15)

Do your best to present yourself to God as one approved, a worker who does not need to be ashamed and who correctly handles the word of truth. (2 Timothy. 2:15)

即無的身分



該撒利亞腓立比

巴力與潘的故鄉



大認信

The Great Confession

耶穌說:「你們說我是誰?」西門彼得回答說:「你是基督,是 永生神的兒子。」(馬太福音 16:15-16)

He said to them, "But who do you say that I am?" Simon Peter answered, "You are the Christ, the Son of the living God."

(Matt. 16:15-16)



信仰與生活的核心

The core of Christian faith and living

信仰方面)
 大認信 The Great
 Confession:
 你是基督,是

永生神的兒

子。太16:16

- 2.(生活方面)大誡命 The Great Commandment: 你要盡心、盡性、盡意 愛主你的神,這是誡命中 的第一,且是最大的。其 次也相倣,就是要 愛人 如己 。太22:37-39
- 3. (使命方面)大使命 The Great Commission: 你們要去,使萬民作我 的門徒,奉父、子、聖 靈的名給他們施浸,凡 我所吩咐你們的,都教 訓他們遵守。太28:19-

The identity of Jesus

- 耶穌是基督,是永生神的兒子
 - 彼得說:你是基督,是永生神的兒子。
 - 基督:耶穌是神所預備的救主
 - 永生神的兒子:耶穌具有完全的神性

- 耶穌是教會之主
 - 耶穌說:你是彼得,我要把我 的教會建造在這磐石上。
 - 我的教會:耶穌是教會的主人
 - 我要建造:耶穌是教會的建造 者

神的啟示

God's Revelation

耶穌對他說:「西門巴約拿,你 是有福的!因為這不是屬血肉的 指示你的,乃是我在天上的父指 示的。

And Jesus said to him, "Blessed are you, Simon Barjona, because flesh and blood did not reveal this to you, but My Father who is in heaven.



教會的性質

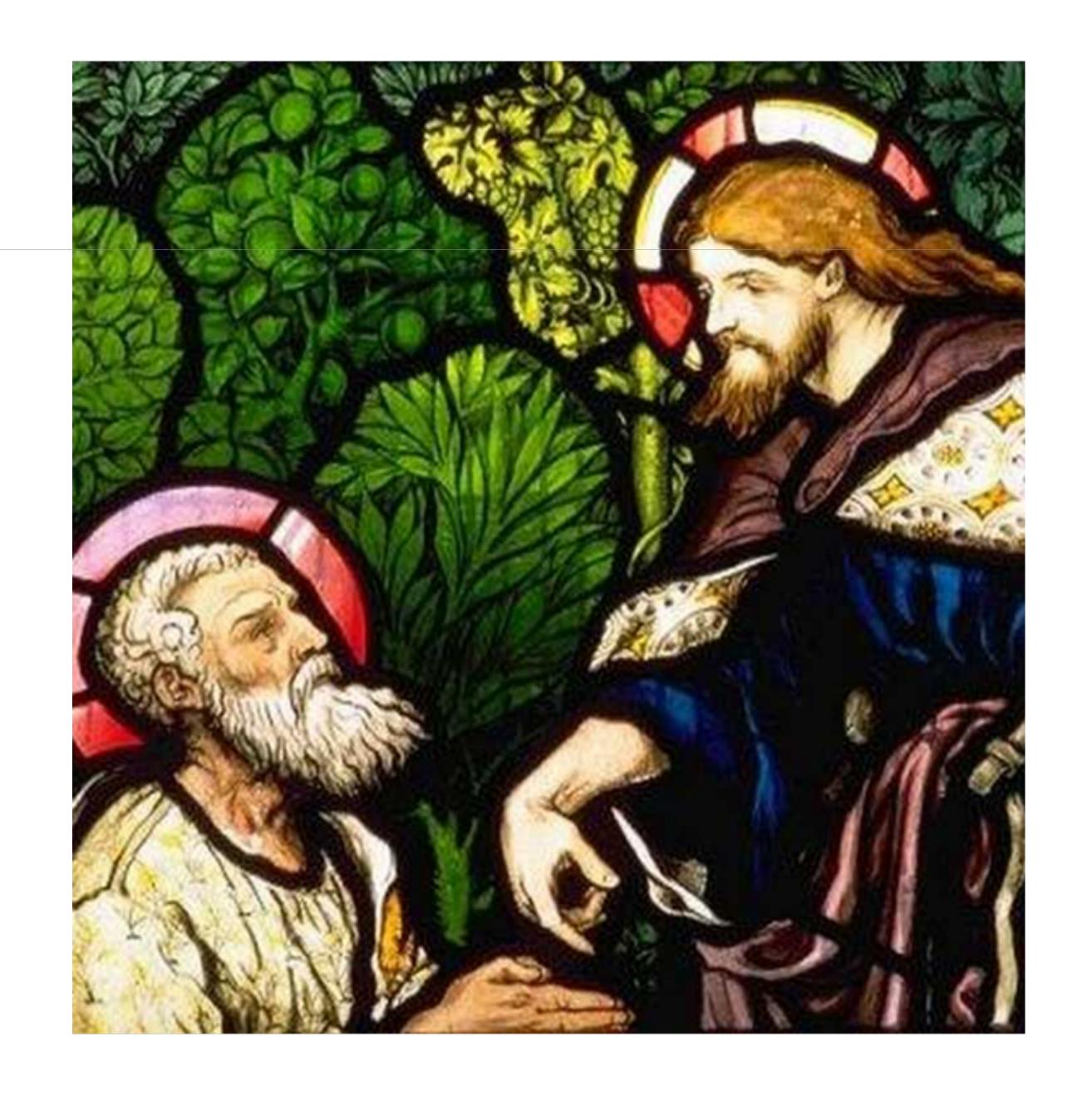
The Nature of the Church

我還告訴你,你是彼得*,我要把我的 教會建造在這磐石**上;陰間的權柄 (權柄:原文作門),不能勝過他。

I also say to you that you are Peter, and upon this rock I will build My church; and the gates of Hades will not overpower it.

*彼得:Petros,一般的石頭

** 磐石: Petra, 大磐石



天國的鑰匙

The Keys of the Kingdom of Heaven

我要把天國的鑰匙給你,凡你在地上所捆綁的,在天上也要捆綁;凡你在地上所釋放的,在天上也要釋放。」(馬太福音 16:17-19)

I will give you the keys of the kingdom of heaven; and whatever you bind on earth shall have been bound* in heaven, and whatever you loose on earth shall have been loosed* in heaven." (Matt. 16:17-19)

* Future perfect passive 未來完成被動式

管家的鑰匙

The Steward's Keys

我必將大衛家的鑰匙放在他*肩頭上。他開,無人能關;他關,無人能關;他關,無人能開。(以賽亞書 22:22)

Then I will set the key of the house of David on his shoulder, when he opens no one will shut, when he shuts no one will open. (Isaiah 22:22)

*他:以利亞敬 Eliakim

盯無的使命

耶穌預言他將被殺

Jesus foretells his death

從此,耶穌才指示門徒,他必須 上耶路撒冷去,受長老、祭司 長、文士許多的苦,並且被殺, 第三日復活。

From that time Jesus began to show His disciples that He must go to Jerusalem, and suffer many things from the elders and chief priests and scribes, and be killed, and be raised up on the third day.

彼得斤責耶穌

Peter rebukes Jesus

彼得就拉著他,勸*他說:「主啊,萬不可如此!這事必不臨 到你身上。」

Peter took Him aside and began to rebuke Him, saying, "God forbid it, Lord! This shall never happen to You."

* 勸: epitimao, to admonish, rebuke



耶穌稱彼得撒旦

Jesus calls Peter Satan

耶穌轉過來,對彼得說:「撒但,退我後邊去吧!你是絆我腳的;因為你不體貼神的意思,只體貼人的意思。」(馬太福音16:21-23)

But He turned and said to Peter, "Get behind Me, Satan! You are a stumbling block to Me; for you are not setting your mind on God's interests, but man's."

(Matt. 16:21 -23)

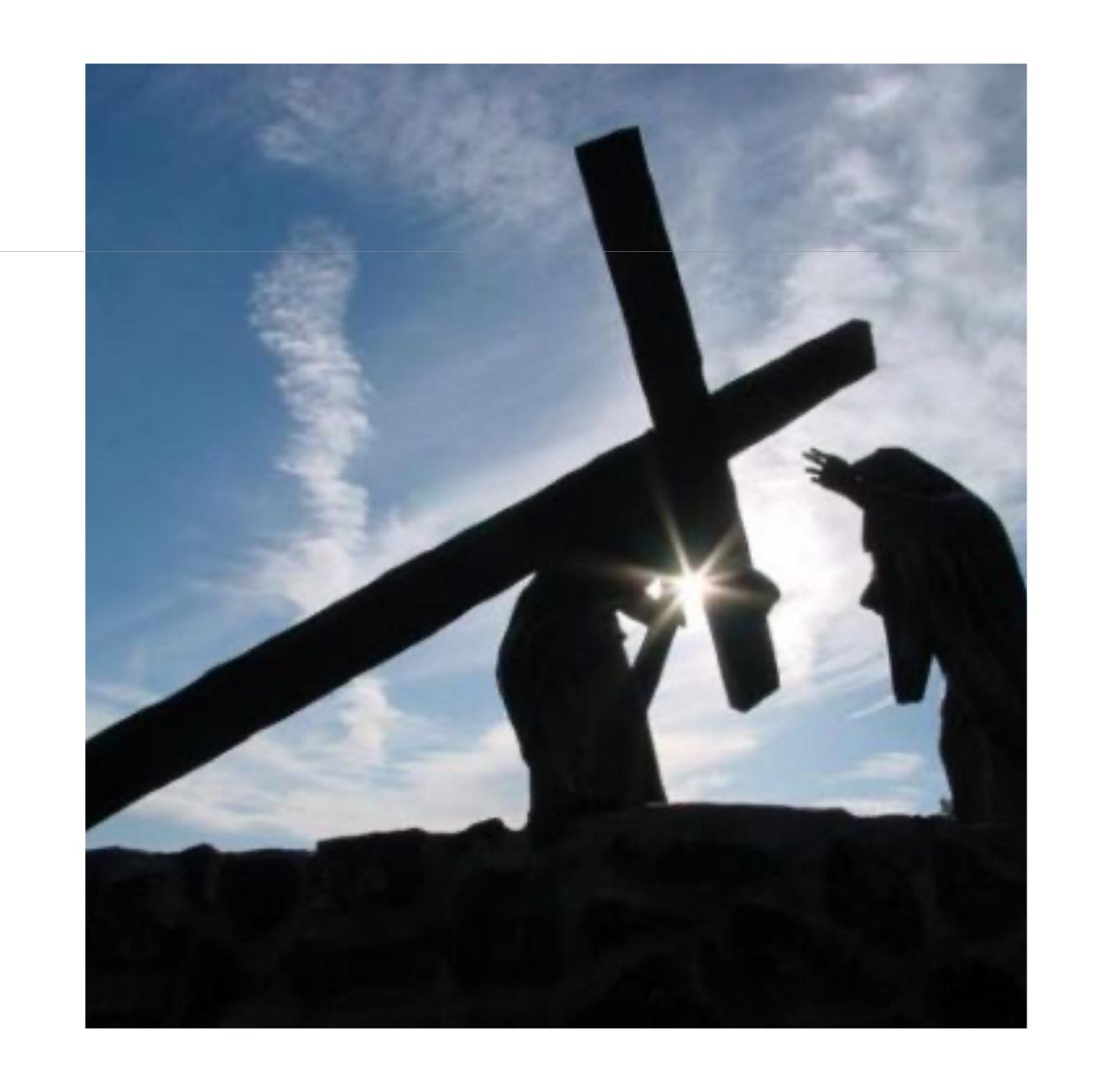
目然的門徒

背棄你的十字架來跟從我

Take up your cross and follow me

於是耶穌對門徒說:「若有人要跟從我,就當捨己,背起他的十字架來跟從我。

Then Jesus said to His disciples, "If anyone wishes to come after Me, he must deny himself, and take up his cross and follow Me.



耶穌的門徒

The disciples of Jesus

於是耶穌對門徒說: 「若有人要跟從我,就 當捨己,背起他的十字 架來跟從我。」

- 門徒就是「跟從耶穌的人」
- 跟從耶穌必須捨己,背起自己的十字 架
 - 捨己代表犧牲奉獻的精神
 - 十字架代表受苦
 - 作耶穌的門徒,必須為了主的緣故,而 有犧牲奉獻的精神和受苦的心志

生命

Life

因為,凡要救自己生命 * (生命:靈魂)的,必喪掉 生命;凡為我喪掉生命的, 必得著生命。人若賺得全世 界,賠上自己的生命,有什 麼益處呢?人還能拿什麼換 生命呢?(馬太福音 16:24-26)

For whoever wishes to save his life will lose it; but whoever loses his life for My sake will find it. For what will it profit a man if he gains the whole world and forfeits his soul? Or what will a man give in exchange for his soul?" (Matt. 16:24 -26)

○ Psuche: Soul, life 靈魂,生命

門徒得著生命

The disciples have life

凡要救自己生命的,必喪掉生命;凡為我喪掉生命的, 必得著生命。人若賺得全世界,賠上自己的生命,有甚 麼益處呢?人還能拿甚麼換生命呢?

- 為自己而活的人,將會失去生命
- 為主而活的人,將會得著生命
- 在犧牲服務的時候,生命才成為生命,變得日漸豐盛而多采多姿
- 在自私自利的時候,生命不再是生命,變得日漸貧乏而黯然無光

基督徒的人際關係

天國裡誰是最大的

Who is the greatest in the Kingdom of Heaven

當時,門徒進前來,問耶穌

說:「天國裡誰是最大的?」

At that time the disciples came to Jesus and said, "Who then is greatest in the kingdom of heaven?"

○ 天國:神的國度;神掌權之處



小孩子

The Little Children

耶穌便叫一個小孩子來,使他站在他們當中,說:「我實在告訴你們,你們若不回轉,變成小孩子的樣式,斷不得進天國。

And He called a child to Himself and set him before them, and said, "Truly I say to you, unless you are converted and become like children, you will not enter the kingdom of heaven.

基督徒人際關係的四個要素

Four elements of Christian relationships

- 1. 謙卑 Humility
- 2. 得回弟兄 Win over brothers
- 3. 同心祈禱 Pray in agreement
- 4. 饒恕 Forgiveness



Humility

所以,凡自己謙卑像這小孩子的,他在天國裡就是最大的。凡為我的名接待一個像這小孩子的,就是接待我。」(馬太福音18:1-5)

Whoever then humbles himself as this child, he is the greatest in the kingdom of heaven. And whoever receives one such child in My name receives Me."

(Matt. 18:1-5)

Humility

1. 謙卑的人與神同行,先知彌迦說:

「世人哪,耶和華已指示你何為善。 他向你所要的是什麼呢?只要你行公 義,好憐憫,存謙卑的心,與你的神 同行。」(彌 6:8) He has shown you, O mortal, what is good. And what does the Lord require of you? To act justly and to love mercy and to walk humbly with your God.

Humility

2. 神與痛悔謙卑的人同居:

「那至高至上、永遠長存、名為聖者的如此說:我住在至高至聖的所在,也與心靈痛悔謙卑的所在。要使謙卑人的靈卑的人同居。要使謙卑人的靈甦醒,也使痛悔人的心甦醒。」(賽 57:15)

For this is what the high and exalted One says — he who lives forever, whose name is holy: "I live in a high and holy place, but also with the one who is contrite and lowly in spirit, to revive the spirit of the lowly and to revive the heart of the contrite."

Humility

3. 謙卑的人得享安息,耶穌說:

「我心裡柔和謙卑,你們當負我的軛,學我的樣式;這樣,你們心裡就必得享安息。」 (馬太福音 11:29) Take my yoke upon you and learn from me, for I am gentle and humble in heart, and you will find rest for your souls.

Humility

4. 十字架是神的謙卑:

「他本有神的形像,不以自己 與神同等為強奪的;反倒虚 己,取了奴僕的形像,成為人 的樣式;既有人的樣子,就自 己卑微,存心順服,以至於 死,且死在十字架上。」(腓 利比書 2:6-8)

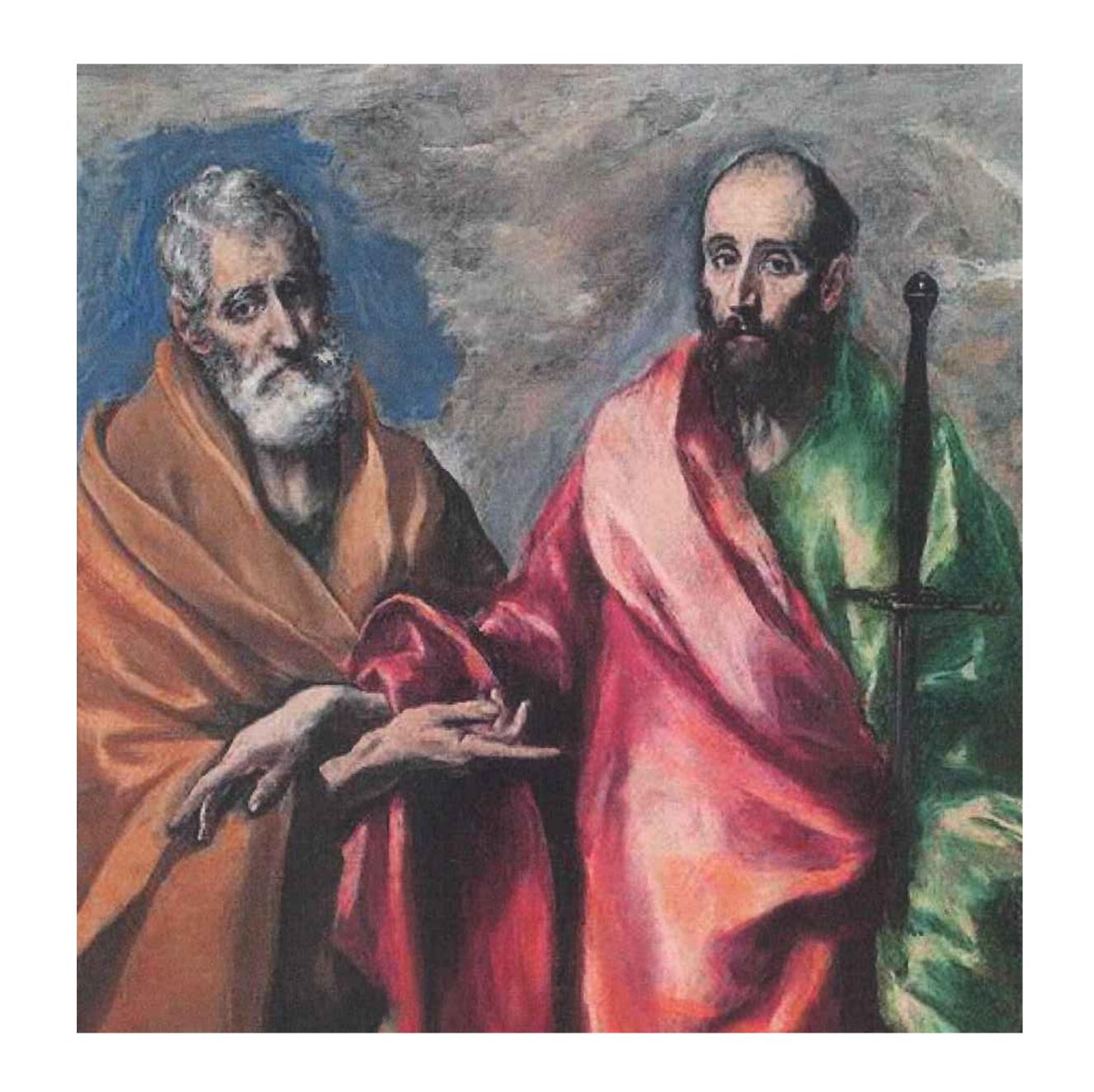
Who, being in very nature God, did not consider equality with God something to be used to his own advantage; rather, he made himself nothing by taking the very nature of a servant, being made in human likeness. And being found in appearance as a man, he humbled himself by becoming obedient to death — even death on a cross!

得回兄弟

Win over your brother

倘若你的弟兄得罪你,你就去,趁 著只有他和你在一處的時候,指出 他的錯來。他若聽你,你便得了你 的弟兄。(馬太福音 18:15)

If your brother sins (against you), go and show him his fault in private; if he listens to you, you have won your brother. (Matt. 18:15)



耶穌論饒恕

Jesus on "forgiveness"

- 1. 饒恕的定義 The definition
 - 饒恕是一種心裏的狀態,就是釋放虧欠你的人。
- 2. 饒恕的基礎 The foundation
 - * 我們饒恕人,因為天父<u>先饒恕了</u> 我們。
- 3. 饒恕的限度 The limit

- 要饒恕到<u>七十個七</u>次,也就是無限的饒恕。
- 4. 饒恕的條件 The prerequisite
 - 犯罪的人必須有<u>一顆悔改的</u> 心。
- 5. 不饒恕的後果 The fruit
 - 被交給<u>掌刑的</u>,直到還清了所欠的債。

饒恕

Forgiveness

1. 耶穌為釘他十字架的人求饒恕:

「父啊,赦免他們,因為他們所做的,他們不曉得。」(路加福音 23:34)

Jesus said, "Father, forgive them, for they do not know what they are doing."

饒恕

Forgiveness

2. 十字架就是饒恕:

「他兒子耶穌的血也洗淨我們一切的罪···我們若認自己的罪,神是信實的,是公義的,必要赦免我們的罪,洗淨我們必要赦免我們的罪,洗淨我們一切的不義。」(約翰一書1:7,9)

The blood of Jesus, his Son, purifies us from all sin...If we confess our sins, he is faithful and just and will forgive us our sins and purify us from all unrighteousness.

饒恕

Forgiveness

3. 教會生活要有饒恕:

「倘若這人與那人有嫌隙,總要彼此包容,彼此饒恕,主怎樣饒恕了你們,你們也要怎樣饒恕人。」(西 3:13)

Bear with each other and forgive one another if any of you has a grievance against someone. Forgive as the Lord forgave you.

基督徒婚如

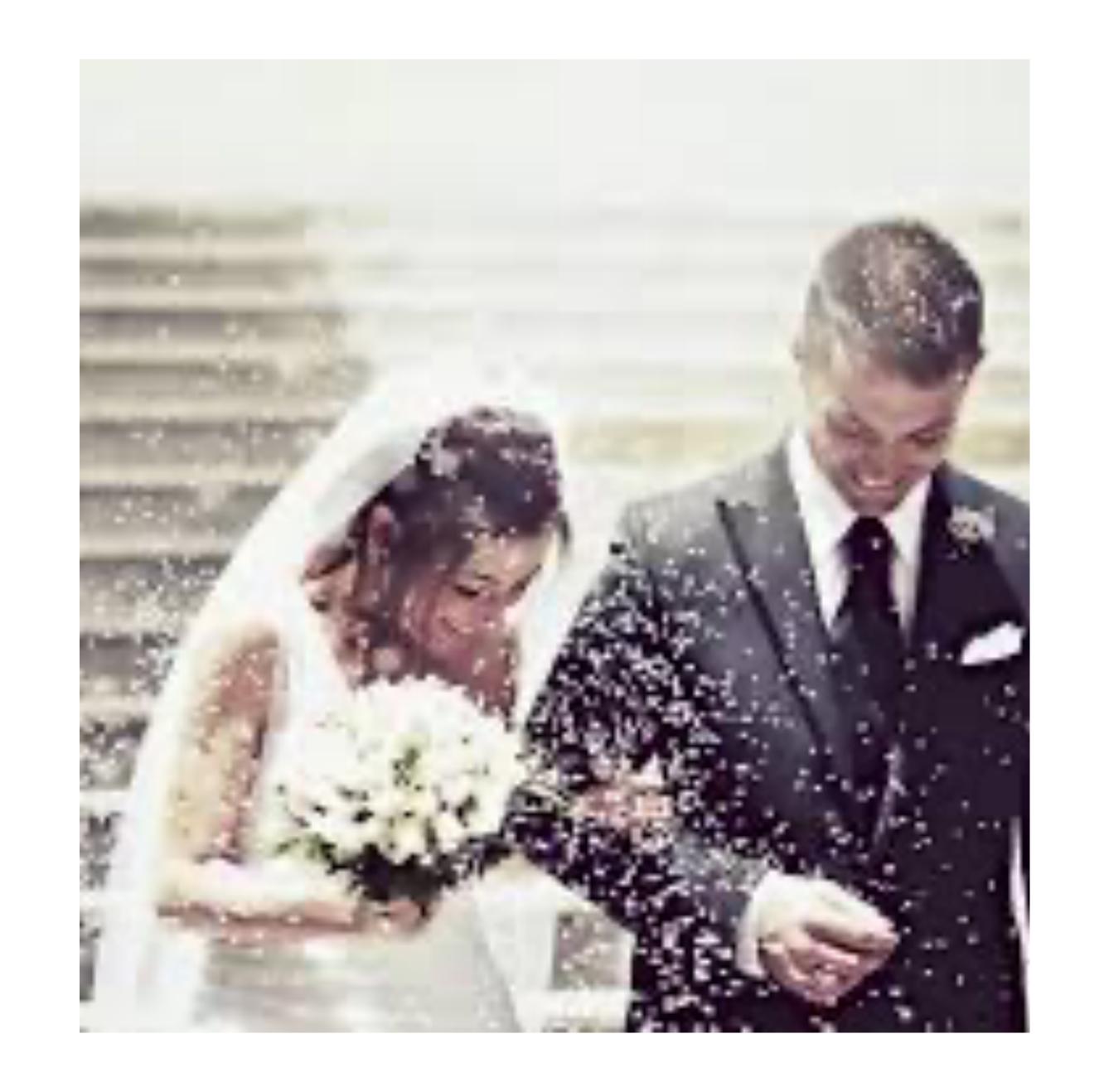
耶穌對婚姻的教導

- 1. 瞭解神的設計:
 - 那起初造人的,是造男造女。
- 2. 接受神的祝福:
 - 夫妻不再是兩個人,乃是一體的了。
- 3. 尊重神的權柄:
 - 神配合的,人不可分開。



神對婚姻的設計

- 1. 一男一女
- 2. 一夫一妻
- 3. 二人一體
- 4. 一生一世



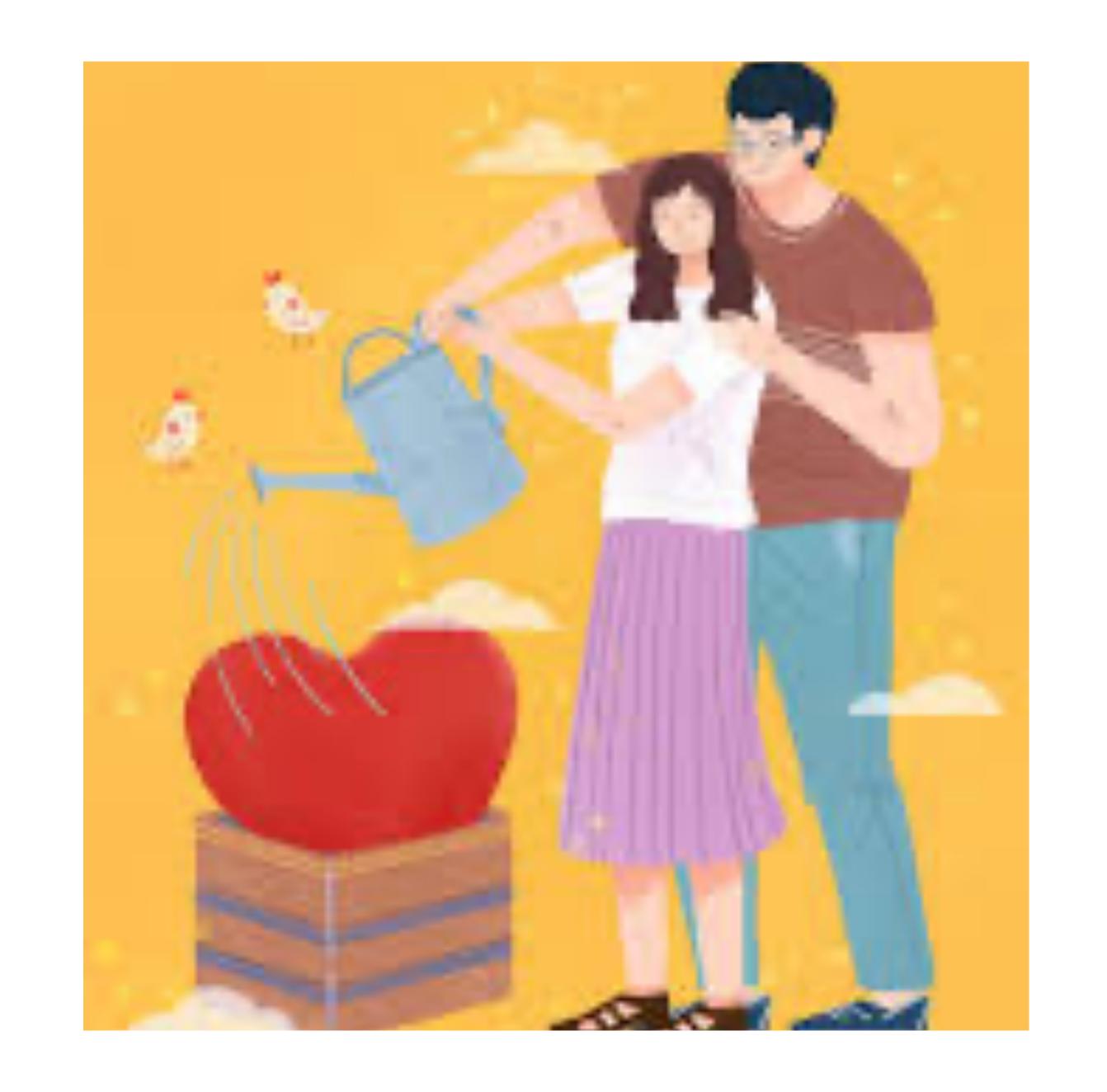
婚姻的意義

- 婚姻的起源: 耶和華神說:「那人獨居不好,我要為他造一個配偶幫助他。」
- 2. 婚姻的關係: 基督是我家之主。
- 3. 婚姻的祝福: 二人成為一體。
- 4. 婚姻的委身:神配合的,人不可分開。
- 5. 婚姻的聖潔:婚姻人人都當尊重, 床也不可污穢。(來 13:4)



耶穌論難婚

- 1. 離婚不是神起初的吩咐,而是神的許可。
- 2. 神許可離婚,是因為人的心硬。
- 3. 惟一可以離婚的情況:夫妻 之中有人犯了 淫亂(與配 偶之外的人發生性關係)



基督徒當如何看待離婚

- 1. 認識到離婚的普遍性和傷害性
- 2. 接納與尊重離婚者
- 3. 接納與愛護離婚者的兒女
- 4. 充實自己的家庭生活



耶穌論不婚

- 不婚是一種恩賜
- 不婚是為了天國的緣故



基督徒與金錢

神、我、錢

- 基督教不是苦行主義
- 基督徒必須和神、和錢有正確的關係
- 耶穌說:「一個人不能事奉兩個主,不是惡這個,愛那個,就是重這個,輕那個。你們不能又事奉調,又事奉瑪門。」(太 6:24)

·神為主,錢為用(反過來就錯了!)

一位追求永生的財主

- 他的優點:

年輕,成功,謙卑,追求屬靈的事

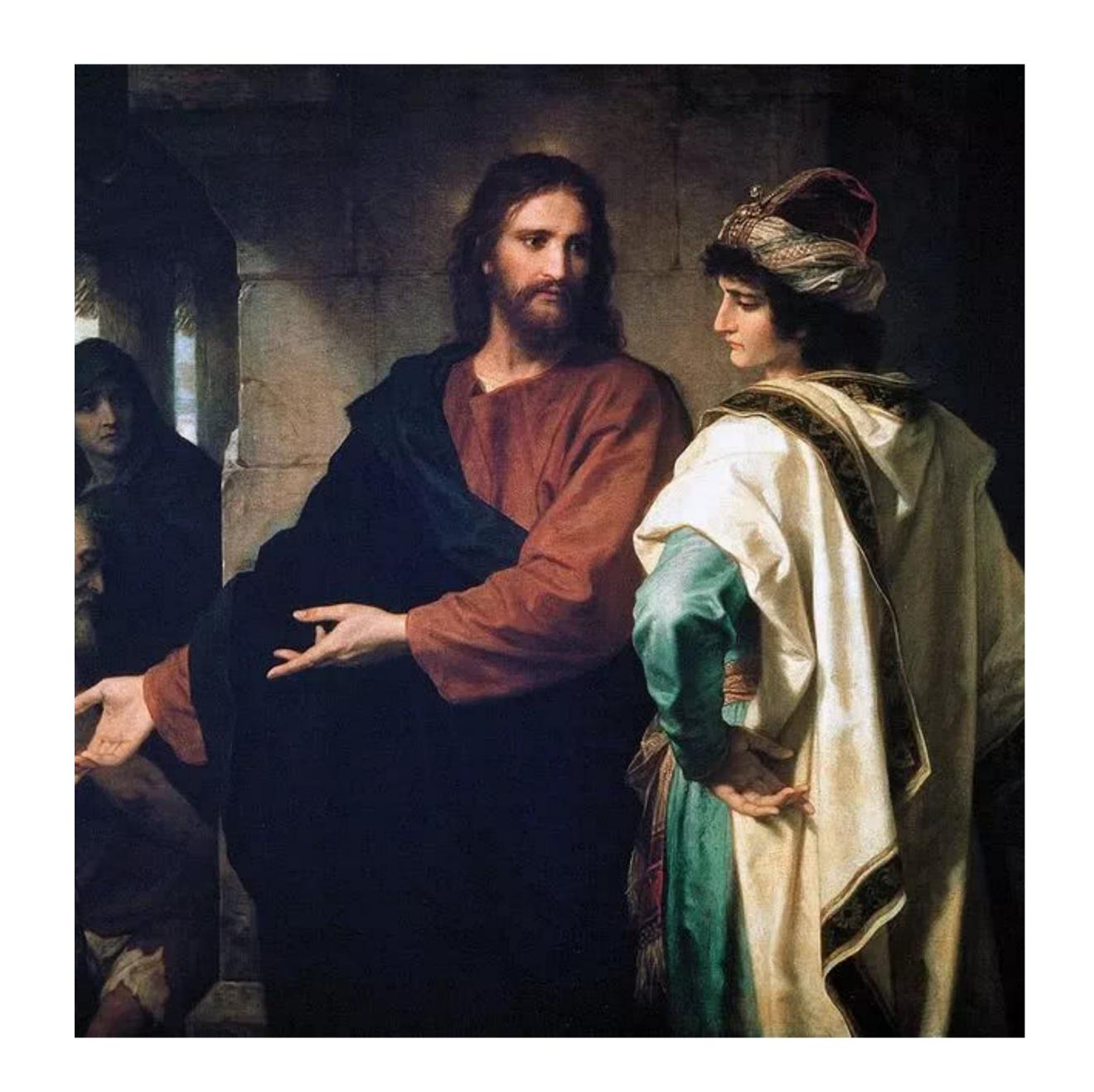
- 他的成見:

我該做甚麼善事,才能得永生?(功德思想)

他的障礙:愛財過於愛主

- 他的取捨:

他選擇了錢財,離開了耶穌(取財,捨主)



得救、永生、進天國

- 三個同義詞:
 - 1. 得永生(太19:16)
 - 進天國(太19:23)或進 神的國(太19:24)
 - 3. 得救(太19:25)
- · 這三個同義詞都表示"神掌權之處"。



財主能進天國嗎

- 財主不能進天國
 - 耶穌說:「駱駝穿過針的眼,比財主進神的國還要容易。」
- 財主能夠進天國
 - 耶穌說:「在人這是不能的,在神 凡事都能。」
- 進天國的條件
 - 進神國的人必須 悔改 和 信主
 - 進天國是靠 <u>神的恩典</u>,不是靠人的功德



1. 基督徒是神的管家

- 神是萬物的主人

地和其中所充滿的都屬乎主。(林前 10:26)

凡天上地下的都是你的, 國度也是你的 ··· 萬物都從你而來, 我們把從你而得的獻給你。(代上29:11, 14)

- 我是忠心的管家

耶穌說:人在小事上忠心,在大事上也忠心…倘若你們在錢財上不忠心,誰還把那真實的錢財託付你們呢?(代上 29:14)

2. 基督徒單事奉一位主

- 一個人不能事奉兩個主

耶穌說:「一個人不能事奉兩個主;不是惡這個,愛那個,就是重這個,輕那個。你們不能又事奉神,又事奉瑪門。」(太6:24)

- 一件荒唐的事

傳道者說:「我見過僕人騎馬, 王子像僕人在地上行走。」(傳 10:7)

3. 基督徒倚靠神,不依靠錢財

- 享受百物,倚靠上帝
- 你要囑咐那些今世富足的人,不要 自高,也不要倚靠無定的錢財, 只要倚靠那厚賜百物給我們享受的 神。(提前6:17)

我知道世人,莫強如終身喜樂行善善。並且人人吃喝,在他一切勞碌中享福,這也是神的恩賜。(傳道書3:12-13)